



**POMORSKI WOJEWÓDZKI INSPEKTOR  
INSPEKCJI HANDLOWEJ**

ul. Konopnickiej 4, 80-240 Gdańsk

tel. (58) 341-08-77, fax (58) 341-87-83

http://www.ihgd.pl , e-mail: sekretariat@ihgd.pl

**WI IH GDANSK  
DELEGATURA SŁUPSK**

data ..... Nr *147*

*18-12-17 jellay*

Słupsk, dnia *14* grudnia 2018 roku

Sygn. akt: DS.ŻN.8361.364.2018.AS.MP.

**AUCHAN POLSKA**

**Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością**

**ul. Puławska 46**

**05-500 Piaseczno**

**DECYZJA nr DS.ŻN.D.83.2018.AS**

Na podstawie art. 40 a ust. 1 pkt 3 oraz ust. 6 ustawy z dnia 19 grudnia 2003 r. o organizacji rynków owoców i warzyw oraz rynku chmielu (tekst jednolity Dz. U. z 2018 poz. 1131 ze zm.) i art. 104 § 1 i 2 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 roku Kodeks postępowania administracyjnego (t.j. Dz. U. z 2018 r., poz. 2096 ze zm.) oraz na podstawie § 4 pkt 1 Zarządzenia nr PO.110.13.2013 Pomorskiego Wojewódzkiego Inspektora Inspekcji Handlowej z dnia 14 maja 2013r. w sprawie upoważnienia pracowników Wojewódzkiego Inspektoratu Inspekcji Handlowej w Gdańsku do podejmowania, wydawania oraz podpisywania decyzji, postanowień, dokumentów i korespondencji w imieniu Wojewódzkiego Inspektora,

**Pomorski Wojewódzki Inspektor Inspekcji Handlowej**

reprezentowany przez Panią Joannę Zielińską – Dyrektora Delegatury w Słupsku Wojewódzkiego Inspektoratu Inspekcji Handlowej w Gdańsku – upoważnienie z dnia 23.06.2016 r. nr PO.057.33.2016.PH, po przeprowadzeniu postępowania administracyjnego, **wymierza** spółce AUCHAN Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością, z siedzibą przy ul. Puławskiej 46 w Piasecznie, **karę pieniężną w wysokości 700,00zł (słownie: siedemset złotych 00/100)** z tytułu wprowadzenia do obrotu 3 partii winogron na wartość 377,27 zł, tj.:

1. Winogrona deserowe jasne 1 kg w ilości 19 opakowań w cenie 6,98 zł/opakowanie o wartości 132,62zł,
2. Winogrona deserowe różowe 1 kg w ilości 21 opakowań w cenie 6,99 zł/opakowanie o wartości 146,79zł,
3. Winogrona ciemne 1 kg w ilości 14 opakowań w cenie 6,99 zł/opakowanie o wartości 97,86zł,



nieodpowiadających wymaganiom jakości handlowej w zakresie oznakowania określonych w art. 6 ust. 2 i Załącznika I, Część B Szczegółowe normy handlowe Część 9: Norma handlowa dla winogron stołowych. VI. Przepisy dotyczące znakowania. A. Identyfikacja i D. Specyfikacje handlowe, rozporządzenia wykonawczego Komisji (UE) nr 543/2011 z dnia 7 czerwca 2011 r. *ustanawiającym szczegółowe zasady stosowania rozporządzenia Rady (WE) nr 1234/2007 w odniesieniu do sektora owoców i warzyw oraz sektora przetworzonych owoców i warzyw* (Dz. U. L 157 z 15.06.2011, s. 1 ze zm.), z uwagi na brak podania na opakowaniu jednostkowym wymaganych danych dotyczących: nazwy i adresu sprzedającego z siedzibą w Unii i oznaczenia kodowego pakującego lub wysyłającego oraz nieprawidłowe oznaczenie wielkości winogron - jako kaliber „L”.

Powyższe stwierdzono podczas kontroli przeprowadzonej w dniach 9 -12 października 2018 r. w markecie AUCHAN przy ul. Szczecińskiej 6 w Kobylnicy k/ Słupska, należącym do Strony postępowania.

## UZASADNIENIE

W dniach 9 – 12 października 2018 r., inspektorzy Wojewódzkiego Inspektoratu Inspekcji Handlowej w Gdańsku – Delegatura w Słupsku, działając na podstawie Upoważnienia wydanego przez Pomorskiego Wojewódzkiego Inspektora Inspekcji Handlowej nr DS.ŻN.057.364.2018.JZ z dnia 9 października 2018 roku, przeprowadzili kontrolę w markecie AUCHAN przy ul. Szczecińskiej 6 w Kobylnicy k/ Słupska, należącym do spółki AUCHAN Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością z siedzibą przy ul. Puławskiej 46 w Piasecznie.

W toku kontroli sprawdzano jakość i prawidłowość oznakowania owoców i warzyw. W wyniku powyższego zakwestionowano oznakowanie znajdujących się w obrocie 3 partii winogron na wartość 377,27 zł nieodpowiadających wymaganiom jakości handlowej w zakresie oznakowania, tj.:

1. Winogrona deserowe jasne 1 kg w ilości 19 opakowań w cenie 6,98 zł/opakowanie o wartości 132,62 zł,
  2. Winogrona deserowe różowe 1 kg w ilości 21 opakowań w cenie 6,99 zł/opakowanie o wartości 146,79 zł,
  3. Winogrona ciemne 1 kg w ilości 14 opakowań w cenie 6,99 zł/opakowanie o wartości 97,86zł,
- z uwagi na brak podania w oznakowaniu opakowania jednostkowego wymaganych danych dotyczących: nazwy i adresu sprzedającego z siedzibą w Unii i oznaczenia kodowego pakującego lub wysyłającego oraz nieprawidłowe oznaczenie wielkości winogron - jako kaliber „L”.

Zgodnie z cytowanymi wyżej przepisami winogrona na opakowaniu jednostkowym znakuje się: *„Nazwą i adresem sprzedającego z siedzibą w Unii umieszczonym w bliskim sąsiedztwie określenia „zapakowana dla” lub zapisem równoznacznym. W takim przypadku etykieta zawiera również oznaczenie kodowe pakującego lub wysyłającego”*. Ponadto wielkość określa się na podstawie masy winogron: *„Masa minimalna grona wynosi 75 g”*.

Przedstawiony wyżej stan faktyczny i prawny dał podstawę do wszczęcia postępowania administracyjnego w sprawie wymierzenia kary pieniężnej na podstawie art. 40a ust. 1 pkt 3 ustawy z dnia 19 grudnia 2003 r. o organizacji rynków owoców i warzyw oraz rynku chmielu (tekst jednolity Dz. U. z 2018 poz. 1131 ze zm.)



Pismem z dnia 29 listopada 2018 r. Pomorski Wojewódzki Inspektor Inspekcji Handlowej zawiadomił stronę o wszczęciu z urzędu postępowania administracyjnego w przedmiocie wymierzenia kary pieniężnej, z tytułu wprowadzenia do obrotu 3 partii winogron o wartości 377,27 zł niespełniających wymagań w zakresie jakości handlowej pod względem oznakowania.

Ponadto w piśmie tym poinformowano, że na podstawie art. 10 § 1 Kodeksu postępowania administracyjnego: „*Organy administracji publicznej obowiązane są zapewnić stronom czynny udział w każdym stadium postępowania, a przed wydaniem decyzji umożliwić im wypowiedzenie się co do zebranych dowodów i materiałów oraz zgłoszonych żądań*”.

Pismem z dnia 29 listopada 2018 r. Pomorski Wojewódzki Inspektor Inspekcji Handlowej zwrócił się do przedsiębiorcy o wyliczenie i przesłanie informacji o wielkości osiągniętych obrotów i przychodów w 2017 r.

Strona w dniu 11.12.2018 r. udzieliła informacji o wielkości obrotów i przychodów spółki w 2017r. Ponadto w piśmie wyjaśniającym oświadczyła, że już w obrocie nie posiada kwestionowanych winogron.

### **Pomorski Wojewódzki Inspektor Inspekcji Handlowej ustalił i stwierdził:**

Zgodnie z art. 17 ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 178/2002 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 28 stycznia 2002 r. ustanawiającego ogólne zasady i wymagania prawa żywnościowego, powołującego Europejski Urząd ds. Bezpieczeństwa Żywności oraz ustanawiającego procedury w zakresie bezpieczeństwa żywności ( Dz. U. L 31 z 01.02.2002 str. 1): „*Podmioty działające na rynku spożywczym i pasz zapewniają, na wszystkich etapach produkcji, przetwarzania i dystrybucji w przedsiębiorstwach będących pod ich kontrolą, zgodność tej żywności lub pasz z wymogami prawa żywnościowego właściwymi dla ich działalności i kontrolowanie przestrzegania tych wymogów*”.

W myśl art. 3 pkt 8 cytowanego rozporządzenia (WE) nr 178/2002 Parlamentu Europejskiego i Rady „*wprowadzenie na rynek oznacza posiadanie żywności lub pasz w celu sprzedaży, z uwzględnieniem oferowania do sprzedaży lub innej formy dysponowania, bezpłatnego lub nie oraz sprzedaż, dystrybucję i inne formy dysponowania*”. Za jakość handlową odpowiada nie tylko producent, ale także przedsiębiorca prowadzący obrót handlowy produktami żywnościowymi, na każdym etapie, w tym detalicznym.

W prawie żywnościowym pojęcie „wprowadzenie do obrotu” dotyczy każdego etapu obrotu i nie jest ograniczone jedynie do pierwszego wprowadzenia na rynek.

Zgodnie z art. 10 ust. 2 rozporządzenia wykonawczego Komisji (UE) nr 543/2011 z dnia 7 czerwca 2011 r. ustanawiającego szczegółowe zasady stosowania rozporządzenia Rady (WE) nr 1234/2007 w odniesieniu do sektora owoców i warzyw oraz sektora przetworzonych owoców i warzyw (Dz. U. L 157 z 15.06.2011, s. 1 ze zm.) za „handlowca” uznaje się *każdą osobę fizyczną lub prawną, która posiada owoce i warzywa objęte normami handlowymi w celu ich prezentacji lub wystawienia na sprzedaż, sprzedaży lub jakiegokolwiek innej formy obrotu.*”

Art. 40a ust. 1 pkt 3 ustawy z dnia 19 grudnia 2003 r. o organizacji rynków owoców i warzyw oraz rynku chmielu (tekst jednolity Dz. U. z 2018 poz. 1131 ze zm.) stanowi „ *kto wprowadza do obrotu owoce i warzywa nieodpowiadające wymaganiom jakości handlowej, podlega karze pieniężnej w wysokości pięciokrotnej korzyści majątkowej uzyskanej lub która mogłaby zostać uzyskana przez*



wprowadzenie tych artykułów do obrotu, nie niższej jednak niż 500 zł." Odpowiedzialność wynikająca z ww. przepisów ma charakter obiektywny i powstaje z chwilą popełnienia naruszenia. Kary zastosowane w przypadku naruszenia prawa żywnościowego, zgodnie z art. 17 ust. 2 rozporządzenia (WE) 178/2002 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 28 stycznia 2002 r. powinny być skuteczne, proporcjonalne i odstraszające.

W świetle powołanych wyżej przepisów strona jest odpowiedzialna za wprowadzenie do obrotu 3 partii winogron o wartości 377,27 zł nie spełniających wymagań jakości handlowej w zakresie oznakowania.

Pomorski Wojewódzki Inspektor Inspekcji Handlowej, ustalając wysokość kary pieniężnej, uwzględnił zgodnie z art. 40 a ust. 8 cytowanej wyżej ustawy o organizacji rynków owoców i warzyw oraz rynku chmielu: stopień szkodliwości czynu, zakres naruszenia, dotychczasową działalność dokonującego naruszenia i wielkość jego obrotów oraz przychodu w roku poprzedzającym rok nałożenia kary, a także wartość owoców i warzyw poddanych kontroli. Wykonując dyspozycję powyższego przepisu Pomorski Wojewódzki Inspektor Inspekcji Handlowej uznał:

Pomorski Wojewódzki Inspektor Inspekcji Handlowej oceniając stopień szkodliwości czynu uznał, że ujawnione uchybienia w oznakowaniu przedmiotowych owoców miały charakter naruszeń istotnych z punktu widzenia interesów konsumenta. Konsument ma prawo do pełnej i rzetelnej informacji o nabywanym towarze, w tym o jego wielkości oraz producencie - paczkującym. Konsument dokonując wyboru i zakupu sugeruje się przede wszystkim oznakowaniem na opakowaniu jednostkowym. Brak wymaganych oznaczeń na opakowaniu bezsprzecznie naruszyło interesy konsumenta

Strona będąc przedsiębiorcą działającym na rynku artykułów rolno -spożywczych, powinna sobie zdawać sprawę z ciążących na niej obowiązkach dotyczących wprowadzania do obrotu artykułów zgodnych z obowiązującym prawem. Strona postępowania nie wykazała należytej staranności i wprowadziła do obrotu 3 partie winogron bez wymaganych oznaczeń.

Miarkując zakres naruszenia organ uznał, że prawidłowe i pełne oznakowanie produktu jest jednym z najważniejszych elementów jakości handlowej. Ujawnione nieprawidłowości w zakresie oznakowania stanowiły naruszenie elementarnych wymagań dotyczących sposobu oznakowania produktów wynikających z przepisów o podstawowym znaczeniu dla regulacji rynku artykułów żywnościowych i mający istotny charakter z punktu widzenia interesów i praw konsumenta oraz ochrony jego interesów. Nieprawidłowe oznakowanie stanowi niedopełnienie obowiązku zapewnienia zgodności oferowanych produktów z wymogami powszechnie obowiązujących przepisów prawa.

Z dokumentacji zgromadzonej przez Pomorskiego Wojewódzkiego Inspektora Inspekcji Handlowej wynika, że kontrolowany przedsiębiorca prowadzi działalność od kilku lat i po raz pierwszy stwierdzono naruszenie przepisów w badanym zakresie ustawy o organizacji rynków owoców i warzyw oraz rynku chmielu.

Organ wziął pod uwagę wymierzając karę pieniężną stronie postępowania wielkość jej obrotów oraz przychód, a także wartość kontrolowanych owoców.

Mając powyższe na uwadze Pomorski Wojewódzki Inspektor Inspekcji Handlowej w wymierzył karę pieniężną w najniższej możliwej wysokości, tj. 700,00 zł (słownie: siedemset złotych 00/100).



Na podstawie art. 40 a ust. 12 i 13 ustawy o organizacji rynków owoców i warzyw oraz rynku chmielu, karę pieniężną stanowiącą dochód budżetu państwa, spółka AUCHAN Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością, z siedzibą przy ul. Puławskiej 46 w Piasecznie, powinna wpłacić na rachunek bankowy:

**Wojewódzkiego Inspektoratu Inspekcji Handlowej w Gdańsku**  
**NBP o/Gdańsk nr 03 1010 1140 0069 6922 3100 0000**

w terminie 30 dni od dnia, w którym decyzja o wymierzeniu kary stała się ostateczna. Kara niezapłacona w terminie staje się zaległością podatkową w rozumieniu art. 51 § 1 ustawy z dnia 29 sierpnia 1997 r. Ordynacja podatkowa (tekst jednolity Dz. U. z 2018 r., poz. 800 ze zm.), od której naliczane są odsetki za zwłokę zgodnie z art. 53 § 1 Ordynacji podatkowej.

#### **POUCZENIE:**

1. Zgodnie z art. 127 § 1 i 2 oraz art. 129 § 1 i 2 Kpa stronie postępowania służy odwołanie od niniejszej decyzji do Prezesa Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów, Pl. Powstańców Warszawy 1, 00 - 950 Warszawa. Odwołanie należy wnieść w terminie 14 dni od dnia doręczenia decyzji, za pośrednictwem Pomorskiego Wojewódzkiego Inspektora Inspekcji Handlowej w Gdańsku, ul. M. Konopnickiej 4, 80 – 240 Gdańsk.
2. Zgodnie z art. 127 a § 1 i 2 Kpa w trakcie biegu terminu do wniesienia odwołania strona może zrzec się prawa do wniesienia odwołania wobec organu administracji publicznej, który wydał decyzję. Z dniem doręczenia organowi administracji publicznej oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania przez ostatnią ze stron postępowania, decyzja staje się ostateczna i prawomocna.
3. Wniesienie odwołania w terminie wstrzymuje wykonanie decyzji (art.130 § 2 k. p. a.).



Z up. POMORSKIEGO WOJEWÓDZKIEGO  
INSPEKTORA INSPEKCJI HANDLOWEJ

*Joanna Zielińska*  
Joanna Zielińska  
Dyrektor Delegatury w Słupsku

.....  
(podpis osoby upoważnionej do wydania decyzji)

#### Otrzymują:

1. Adresat
2. Naczelnik Wydziału Budżetowo – Administracyjnego WIIH w Gdańsku
3. A/a